

(ロシア語)

## Сообщение для жителей префектуры

Сегодня главное управление правительства объявило о распространении статуса Чрезвычайной ситуации на все 47 префектур, включая префектуру Симанэ, начиная с сегодняшнего дня по 6 мая.

Таким образом правительство изъявляет твёрдое намерение предотвратить дальнейшее распространение инфекции по всей стране.

Префектура Симанэ незамедлительно примет меры, исходя из текущей в префектуре ситуации, в соответствии с Законом о применении особых мер и политикой правительства.

Во-первых, мы просим всех граждан префектуры не выходить из дома, если для этого нет жизненной необходимости.

Во-вторых, мы просим вас не выходить за границы своей префектуры во время предстоящих длительных выходных.

В данном случае, касательно первого пункта, жизненной необходимостью является посещение больницы, покупка продуктов питания, лекарств и предметов первой необходимости, выход только на общественно необходимую работу, а также занятия спортом и прогулки на свежем воздухе.

В настоящее время посещение детьми школ не является жизненной необходимостью, поэтому мы просим всех учащихся не посещать в школу.

Мы попросили Комитет образования префектуры закрыть школы как можно скорее, но с учётом обстоятельств складывающейся при этом ситуации, таким образом все префектуральные школы (старшие и специальные школы) будут закрыты со следующей недели с 20 апреля по 6 мая.

Кроме того аналогичные меры мы просим принять для государственных, муниципальных и частных детских садов, младших и средних школ, старших школ.

В то же время мы сделаем все возможное в принятии мер против вспышек инфекции (кластеров), возникающих в префектуре, и обеспечении медицинского обслуживания, и будем защищать жизнь и здоровье всех граждан префектуры.

16 апреля, 2020

Губернатор префектуры Симанэ Маруяма Тацуя